



Rapport annuel

2011-2012

Présenté à l'AGA, le 7 novembre 2012

En 2011-2012, le Regroupement des aînées et aînés de la Nouvelle-Écosse (RANE) a connu une année de changement. En plus de l'arrivée d'une nouvelle direction générale, le RANE s'est adjoint pour une période déterminée, d'une employée contractuelle provenant d'un financement reçu de la Fédération de la jeunesse canadienne-française (FJCF).

Le RANE s'est aussi dotée d'une nouvelle vision et mission, laquelle fut ratifiée lors de l'AGA 2011. C'est sur cette base que le RANE a poursuivi son mandat et ses actions afin de favoriser et de valoriser la contribution des personnes aînées à la communauté acadienne et francophone de la Nouvelle-Écosse.

C'est donc avec satisfaction du travail accompli que nous présentons dans ce rapport les réalisations du RANE pour l'année 2011-2012. Nous tenons à remercier toutes et tous les bénévoles qui travaillent à différents niveaux afin que les aînés Acadiens et francophones puissent s'épanouir dans leur langue.

Dans une note plus technique et pour faciliter la rédaction, des acronymes ont été utilisés et un glossaire se retrouve à la fin de ce rapport.

Solange Beauregard
Directrice générale.

N.B. Pour fins de simplification du texte, le genre masculin a été utilisé et inclut le genre féminin.



Gestion

Conseil d'administration

Le RANE bénéficie d'un conseil d'administration engagé, impliqué et expérimenté. Les membres du RANE sont informés des activités et prennent part activement au processus décisionnel. À cause du budget restreint du RANE, les membres du CA ne peuvent se réunir en personne aussi souvent que souhaité. Deux rencontres ont eu lieu à Halifax : en juin lors du colloque des aînés francophones et en novembre lors de la planification stratégique. Sans ces projets, les rencontres en personne auraient été impossibles. Cependant, les systèmes de vidéoconférence et d'appel conférence sont utilisés pour pallier à ce manque de ressources.

Comités régionaux

Chaque région acadienne (Clare, Argyle, Chéticamp, Isle Madame et Pomquet) est en général dotée d'un comité régional d'aînés et aînées. Leur structure est très simple et le fonctionnement est flexible et adapté aux réalités de chaque région. Chapeauté par un représentant du RANE, ils permettent de mieux rejoindre les aînés dans les régions. Les comités régionaux ont été très actifs dans l'année 2011-2012 ; ils ont organisé plusieurs activités pour les aînés de leurs collectivités et ont agi comme agents de liaison avec le RANE provincial. En parallèle aux comités, des activités pour les aînés ont pu être organisées dans des régions émergentes et à Halifax. Le RANE compte maintenant des membres dans les régions de la Rive Sud, de la Vallée, de Truro et de Sydney.

Le RANE a aussi offert son appui à différents projets tels qu'entre autres, pour le projet de préservation de la mémoire des aînés du réseau des sites P@C, pour les prix de reconnaissance intergénérationnels de différents groupes locaux, pour la fusion du festival des cultures et de la fureur de lire, pour un projet local de jeux des aînés. Le RANE a aussi partagé son expertise à quelques reprises avec ses partenaires: étude des besoins, manuel administratif, etc. Il y aurait beaucoup plus à faire pour les clubs. L'offre de service pourrait être plus active si les ressources le permettaient.

Rapport sur l'étude des besoins des aînés francophones de la Nouvelle-Écosse et Planification stratégique

Le rapport sur l'étude des besoins des aînés francophones de la Nouvelle-Écosse a été présenté aux représentants des gouvernements et lors de différents forums et colloques. Les résultats de cette étude ont permis au RANE de bâtir sa planification stratégique et de l'orienter dans ses priorités. La version finale du plan stratégique du RANE a été présentée lors de l'assemblée générale annuelle des membres qui a eu lieu en décembre 2011. Les demandes de financement sont basées sur ce nouveau plan et la réussite du colloque est en lien direct avec son plan stratégique.



Site Web du RANE



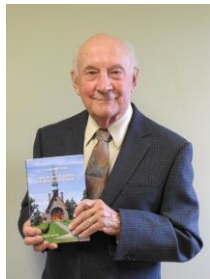
Autant pour sa gestion que pour permettre aux membres d'être informés, le site Web du RANE a été rendu accessible à toute la population après maintes retouches. Toute personne peut le visiter au www.rane.ns.ca et accéder à une foule d'information. Le site se veut convivial, facile à naviguer et simple d'administration.

Assemblée générale annuelle

Plus de 80 membres et invités ont participé à l'AGA du RANE, le 15 décembre 2011. Chaque région acadienne et francophone était représentée. Aussi, plusieurs partenaires provinciaux et régionaux du RANE étaient présents. L'AGA par vidéoconférence nous permet de rejoindre un plus grand nombre d'aînés qui ne se déplaceraient pas à Halifax pour une réunion de deux jours. Plusieurs dossiers importants y étaient présentés tels que la nouvelle vision et la nouvelle mission du RANE, le plan stratégique, le sommaire de l'étude des besoins des aînés, l'image du nouveau site Web.

Certificats de reconnaissance provinciale

Chaque année, lors de l'AGA, le RANE décerne le certificat de reconnaissance à un aîné pour sa contribution exceptionnelle à la communauté acadienne et francophone de la Nouvelle-Écosse. Le Certificat de reconnaissance 2011 a été décerné à monsieur Joseph Edouard LeBlanc (photo crédit du Courrier de la Nouvelle-Écosse) pour sa contribution exceptionnelle et son implication dans la communauté acadienne et francophone. Aussi, le RANE a honoré les bénévoles de l'année nommés par les clubs et associations d'aînés acadiennes et francophones. Neuf personnes aînées ont reçu une reconnaissance par leurs pairs.



Certificats de reconnaissance aux bénévoles de l'année 2011 au niveau régional :

Le RANE a décerné des prix de reconnaissance régionaux. Les clubs d'aînés francophones ont été invités à nommer un aîné bénévole de l'année dans leur région et à expliquer dans un court texte pourquoi cette personne était méritante. Sept clubs et comités régionaux ont participé au processus.



Les aînés ont reçu un certificat lors de l'AGA 2011 :

Yvonne Maillet – Le Club Senior de Mavilette
Carol Belliveau – Les Horizons de Concession
Doris Thériault – Association des Seniors en sécurité
Adeline d'Entremont – Les Nouveaux Horizons de la Baronnie
Francis et Sylvester Corporon – Le Club des Acadiens Seniors de Wedgeport
Pat et Pat Pertus – Comité régional de l'Isle Madame
Armand P. Bourque – Club Indian Sluice Seniors

Le Courrier de la Nouvelle-Écosse a publié une page spéciale où tous les récipiendaires étaient présentés. Cette initiative a pour objectif de souligner et de valoriser la contribution des aînés à la vitalité de nos communautés.

Implication

Le RANE, porte-parole des aînées et aînés de l'Acadie de la Nouvelle-Écosse, s'implique activement à l'avancement de plusieurs dossiers qui touchent les aînés mais aussi l'épanouissement de l'Acadie de la Nouvelle-Écosse dans son ensemble. Le RANE participe annuellement à plusieurs consultations ministérielles et communautaires.

Conseil national - Fédération des aînées et aînés francophones du Canada (FAAFC)

Le RANE est membre de la FAAFC. À ce titre, le président et la directrice générale participent aux rencontres du Conseil national et ils sont impliqués au sein de différents comités de la FAAFC tels le comité des finances, le comité expert sur la prévention des abus et de la fraude et le comité de travail pour l'implantation d'une Entente nationale d'avantages pour les aînés.

L'établissement de stratégies nationales dans différents secteurs d'activités contribue à accroître nos capacités respectives. Le RANE établit des partenariats avec les associations d'aînés des autres provinces et favorise le partage des meilleures pratiques et des outils développés : la prévention des abus, les documents du processus de jumelage, les Jeux des aînés de l'Acadie, atelier de développement communautaire, etc.

La FAAFC offre à ses organismes membres l'opportunité de mettre en commun nos ressources, partager nos meilleures pratiques et créer des partenariats fructueux. Par exemple, le RANE a présenté sa méthode et les résultats de l'étude des besoins aux différentes associations d'aînés francophones à travers le pays, incluant les FADOQ.

Plus particulièrement cette année, le président du RANE a agi comme chef de mission pour des rencontres parlementaires avec différents députés et sénateurs fédéraux à



Ottawa. Lors de cette même journée, la direction générale présentait, comme porte-parole dans son groupe, les demandes en matière de pension.

Groupe de IX et Ministère des Aînés

Le Groupe de IX réunit les représentants des neuf plus grandes associations d'aînés et de retraités de la Nouvelle-Écosse. Le Groupe de IX joue le rôle d'un comité consultatif pour les ministères de la Nouvelle-Écosse qui travaillent auprès des aînés. Les membres se réunissent sur une base mensuelle et ont le privilège de rencontrer régulièrement différents représentants des ministères responsables des dossiers des aînés. Ce groupe permet aussi de diffuser l'information aux organismes représentant les aînés. Le président et le vice-président du RANE siègent à ce comité.

Le RANE participe aux consultations semestrielles du ministère des Aînés de la Nouvelle-Écosse. Également, le RANE siège au comité *Prevention of Elder Abuse*. À son arrivée en poste, la directrice générale a rencontré l'équipe du Ministère dans une rencontre d'échanges. Le président du RANE a rencontré la direction du Secrétariat aux aînés pour différents dossiers. Le RANE a reçu du financement pour tenir son colloque sur le thème « Communautés amies des aînés »

Fédération acadienne de la Nouvelle-Écosse (FANE)

Le RANE est membre de la FANE. À ce titre, le RANE a un siège au Conseil provincial des membres de la FANE. Aussi, le RANE se fait un devoir de participer activement à tous les forums communautaires, rencontres et consultations organisés par la FANE.

Le RANE a préparé un argumentaire pour les aînés, appuyant ainsi la FANE et les régions dans leurs présentations devant la Commission de délimitation des circonscriptions électorales. Le RANE a aussi participé au processus de validation de l'Entente pour le Service des finances.

Fédération culturelle acadienne de la Nouvelle-Écosse (FÉCANE)

Un important partenariat avec la FÉCANE a été développé dans le cadre du projet de jumelage. La FÉCANE a été un partenaire de la première heure. Présente à chacune des étapes du projet, la FÉCANE était responsable du volet culturel et artistique du projet. Le RANE et la FÉCANE ont travaillé en étroite collaboration sur plusieurs aspects de ce jumelage et des suites.

Réseau santé de la Nouvelle-Écosse (RSNÉ)

Membre du comité directeur provincial depuis la fondation du RSNÉ en 2002 et maintenant, membre du Conseil d'administration depuis l'incorporation du Réseau



Santé, le RANE collabore à différents comités et groupes de travail du RSNÉ. En raison de son expertise en ressources humaines, la directrice a participé à la sélection, les entrevues et la recommandation de la nouvelle direction générale du Réseau.

Au cours de l'année, les représentants régionaux du RANE participent aux comités santé de leur région et la direction a participé à titre bénévole à celui de la région centrale. Lors des forums santé en région, les représentants régionaux du RANE sont un des partenaires principaux et ont pu organiser plusieurs ateliers. Pour 2012, le Forum santé provincial sera organisé avec le RANE.

Comité directeur de l'immigration francophone

Le RANE est membre du comité directeur de l'immigration francophone. La directrice générale représente le RANE à ce comité et participe aux différentes réunions. Le RANE a d'ailleurs contribué à l'élaboration d'un plan de marketing en immigration.

Les Jeux des aînés de l'Acadie

Le RANE est membre du Conseil d'administration des Jeux des aînés de l'Acadie. Nous sommes représentés par notre chef de mission, Roger Arsenault. Le président, la direction générale du RANE et les représentants de la Nouvelle-Écosse ont participé avec le Comité provincial sur une réflexion entreprise sur l'avenir des Jeux des aînés à titre d'entité indépendante. Une délégation de la Nouvelle-Écosse sera présente aux Jeux des aînés de Balmoral, au Nouveau-Brunswick, à l'été 2012.

Partenaires de la communauté

Nous travaillons également en partenariat avec plusieurs organismes de notre communauté, au niveau provincial et au niveau national. Le RANE a aussi participé aux AGA de plusieurs partenaires : FéCANE, CCGH, Réseau Santé, AJEFNÉ, etc. La nouvelle direction a rencontré les organismes clientèles et a échangé sur les différents dossiers avec le secteur des jeunes, des parents, des femmes.

Le RANE a aussi participé à différentes études de recherche dont celle par l'Université Sainte-Anne et de l'Institut de recherche sur les minorités linguistiques (IRML) de l'Université de Moncton; consultation sur le secteur à but non lucratif. Dans la diffusion des résultats de l'étude des besoins des aînés, l'Université Sainte-Anne a été partenaire à plusieurs reprises et a aidé dans le développement du plan stratégique du RANE. La direction générale a aussi participé au sous-comité pour un centre de santé francophone dans la région de Halifax.

Le RANE fait souvent appel aux centres scolaires communautaires ou aux associations pour la réalisation des activités. Son partenariat avec l'ARCA a permis de réaliser des disques compacts et des émissions radiophoniques.



Publication et diffusion de communiqués d'information destinés aux membres et aux groupes d'aînés francophones de la province

Le RANE diffuse entre autres l'information à ses membres par voie de courriel. Le RANE a connu une augmentation de 20% dans sa liste de distribution. Les nouveaux membres sont invités à joindre la liste de distribution lors de leur adhésion. Les communiqués électroniques sont peu coûteux et efficaces. Cependant, un bon nombre d'aînés ne sont toujours pas familiers avec Internet. Le RANE doit développer d'autres stratégies pour les rejoindre, comme par exemple, par l'entremise des radios communautaires ou journaux locaux.

Les ateliers, les sessions d'informations, les jeux des aînés sont des opportunités pour le RANE de diffuser de l'information directement aux aînés. Ce contact direct demeure très important.

Partenariat avec Johnson Assurances

Notre entente avec Johnson se poursuit. Les membres cotisants peuvent bénéficier de différents avantages offerts par l'Assureur tels qu'entre autres une assistance juridique gratuite, une assistance sinistre 24h sur 24, un service bilingue.

Projets réalisés

Colloques des aînés francophones sous le thème *Vers des communautés amies des aînés*

Le Colloque qui a eu lieu en mars 2012 s'adressait principalement à des leaders des communautés rurales acadiennes. En préliminaire à ce colloque, une période de sensibilisation à travers les régions rurales acadiennes avait permis de susciter l'intérêt de différents intervenants. Les représentants régionaux du RANE ont fortement collaboré à recruter les intervenants de leur région acadienne et les amener à une rencontre de promotion sur le sujet.

Plus de cinquante intervenants de différents domaines ont répondu à l'appel et ont participé au colloque sous le thème *Vers des communautés amies des aînés*. Il s'agissait d'une étape importante dans la réalisation du plan stratégique du RANE pour le démarrage de son projet de société des « Communautés amies des aînés ».



Des représentants des municipalités, des professionnels de la santé, des représentants gouvernementaux et des organismes communautaires, des gens d'affaires, des aînés des clubs d'aînés, et des aînés impliqués





dans leur collectivité ont pu discuter de ce que serait leur communauté, quels sont les acteurs sociaux importants de leur région, de la composition de leur comité d'action local et des besoins des aînés à prioriser.

Prévention des abus et de la fraude envers les aînés

Le RANE est très actif dans ce domaine. Le projet lancé en partenariat avec la Fédération des aînés et aînées francophones du Canada (FAAFC), s'est continué pendant une partie de l'année. Des ateliers portant sur l'exploitation financière par des personnes de confiance ainsi que des ateliers d'animation à partir du jeu « L'occasion fait le larron » ont été offerts à plus de quatre-vingt aînés. Les aînés des régions de Chéticamp, Isle Madame, Clare, Argyle et Pomquet ont été sensibilisés aux différentes situations possibles d'abus et pour certains, ces ateliers ont permis un éveil face à cette problématique. Également, la directrice générale a siégé au comité consultatif national du projet.

Jumelage

En avril 2011, Le RANE a connu un succès sans précédent avec le projet du jumelage entre le RANE et la Fédération des aînés du Québec (FADOQ)- région Saguenay-Lac-St-Jean-Ungava.



De cette initiative, une première entente historique de jumelage naissait. Le RANE a réussi à unir les efforts et les ressources d'une douzaine d'organismes francophones de la Nouvelle-Écosse. C'est une trentaine de personnes (des aînés, des représentants d'organismes et de municipalités) qui se sont rendues au Saguenay et aux dires des participants, une des plus importantes retombées de ce projet sont les liens forts qui ont été développés entre les organismes participants. Deux premières Ententes d'amitié sont nées de ce jumelage : le Club des retraités de Chéticamp et Les Cœurs Vaillants de Dolbeau ont signé une entente d'amitié de même que le Club de Nouveaux Horizons de la Baronnie de Pubnico avec le club du Bon Temps de la Baie.

Les ambassadeurs de l'Acadie, par leurs couleurs, leur entrain et leur entregent étaient présents partout : avec des kiosques d'information et de séduction pour les visiteurs afin de découvrir l'Acadie, comme conférenciers, comme participants aux Jeux des aînés, comme conférencier sur l'histoire de l'Acadie ou présentant des spectacles avec des artistes acadiens.

Le RANE a de plus été intronisé au temple de la renommée du Salon 50+ et Jeux de la FADOQ dans la catégorie « Bâtisseurs » (reconnaissance de l'apport d'un partenaire dans le développement et le soutien) pour la couleur apportée dans les différents volets. Pour l'Acadie de la Nouvelle-Écosse,





cette vitrine exceptionnelle a favorisé les échanges et en 2012, nos jumeaux viendront à leur tour séjourner en Acadie.

En prenant l'initiative de ce projet de jumelage, le RANE joue un rôle de leader communautaire et est réellement actif dans la promotion de la culture et du patrimoine acadien de la Nouvelle-Écosse. De plus, le modèle présent développé sert à toutes les associations aînées de d'autres provinces souhaitant démarrer une telle initiative.

Campagne de sensibilisation à l'abus et à la maltraitance des aînés dans nos communautés

Le RANE a obtenu du financement pour souligner la Semaine nationale de sensibilisation aux victimes d'actes criminels. L'information du projet de prévention des abus et de la fraude a pu être réutilisée dans ce projet et Le RANE a débuté la production d'émissions qui seront radiodiffusées sur les ondes des radios communautaires de la Nouvelle-Écosse dans la prochaine année. L'utilisation des radios est un moyen propice de rejoindre les gens isolés (qui n'utilisent pas l'internet, qui vivent trop loin, qui ne peuvent pas se déplacer) et de sensibiliser, en plus des aînés, une grande partie de la population francophone.

Activités intergénérationnelles

Grâce à des partenariats, Le RANE et les comités régionaux ont pu tenir quelques activités intergénérationnelles. Par exemple, à Sydney, les aînés et la population ont pu assister à un atelier sur la violence faite aux femmes. Dans Clare, des rencontres avec des conférenciers adultes ont eu lieu.

Formation en informatique

Des ateliers de formation en informatique pour les aînés ont été réalisés grâce au partenariat avec la FAAFC, la FADOQ (Regroupement des aînés du Québec), le Réseau des sites PAC de la Nouvelle-Écosse et de l'Université Sainte-Anne. Deux des objectifs étaient d'inciter les aînés à acquérir des connaissances de base et de permettre à certains aînés de faire valoir leurs connaissances. Plus de vingt ateliers ont été offerts à une soixantaine d'aînés dans une période très courte soit de décembre à fin janvier. L'évaluation par les participants est très positive et nos formateurs aînés ont même répondu bénévolement à plusieurs demandes après la fin du projet.

Conte et Raconte

Un comité de personnes aînées impliquées dans la première phase a révisé les textes et sélectionné deux textes de chaque région acadienne. Un disque compact a été réalisé pour conserver les accents et les expressions et un lexique a d'ailleurs été joint. Le projet Conte et raconte, depuis ses débuts en 2005, a été accueilli très



favorablement dans toutes les communautés où il a été offert et le rayonnement de ce projet dans la communauté dépasse largement les objectifs visés. Plus de 500 disques compact ont été distribués auprès des écoles du CSAP et d'immersion, dans des bibliothèques et lors de différents forums où les aînés participaient.


Histoires de l'Acadie



Nous remercions d'ailleurs l'artiste Paulette Foulem qui a bien voulu accepter l'utilisation de cette peinture. Ces histoires et contes de nos aînés se retrouvent aussi parmi d'autres sur le site Web du RANE et, des ateliers d'écriture continuent de se donner lors de différentes occasions dans différentes régions. Cette initiative a permis de transmettre les valeurs et la culture de nos aînés.

Jeux des aînés de l'Acadie

Les aînés de la Nouvelle-Écosse se mobilisent de plus en plus dans les activités physiques. La province est divisée en trois régions : Nord-est, Centre et Sud-ouest. Roger Arsenault agit à titre de chef de mission de la Nouvelle-Écosse. Grâce à du financement du programme Nouveaux Horizons, les aînés des régions acadiennes et francophones ont pu organisés des sessions d'activités physiques. Les régions de l'Isle Madame, de Chéticamp et de Pomquet ont pu organisés leurs premiers jeux régionaux suivi par les régions d'Argyle et de Clare qui se sont réunis à leur tour. Les aînés de la Nouvelle-Écosse se sont entraînés en prévision des Jeux des aînés de l'Acadie qui ont eu lieu en août 2012. La participation augmente d'année en année.



Atelier de développement communautaire

La Fédération des aînées et aînés du Canada (FAAFC), en partenariat avec le RANE, a offert un atelier de développement communautaire aux membres du conseil d'administration et aux dirigeants des organismes communautaires de la région qui avaient aussi été invités à se joindre à l'atelier. Les participants ont pu apprendre sur comment rejoindre les jeunes retraités.

Voyage annuel du RANE

Le voyage annuel du RANE est toujours un succès. Nous essayons toujours d'en faire un voyage-échange où les gens peuvent apprendre sur la culture de l'endroit visité.

Des cinquante-six membres, tous sont unanimes pour dire que ce voyage chez nos amis acadiens de la





Louisiane fut une réussite totale autant au niveau des activités que pour les explications données par les guides.

Les Acadiens de la Nouvelle-Écosse retrouvaient leurs cousins et participaient au Grand Réveil Acadien 2011 dans le cadre du Festival Acadien et Créole organisé chaque année en Louisiane. Aucun financement public n'est investi dans cette activité. Pour le voyage annuel de 2012, les membres ont fait part de leurs préférences et c'est à Saint-Boniface au Manitoba que plusieurs aînés se rendent en septembre 2012.

Remerciements

En terminant, le RANE tient à remercier le soutien de tous ses partenaires communautaires et gouvernementaux et toutes les personnes aînées qui agissent comme bénévoles et sans qui le RANE ne pourrait fonctionner et réaliser toutes ses activités au profit des personnes aînées de l'Acadie de la Nouvelle-Écosse. *Merci!*

Conseil d'administration 2011-2012

Stan Surette, président

Léonard LeFort, vice-président

Charles Gaudet, trésorier

Janine Lacroix, secrétaire et représentante de l'Isle Madame

Joseph Henri Poirier, représentant de Chéticamp

Jeannine Belliveau, représentante de Clare

May Bouchard, représentante de Pomquet

Jean d'Entremont, représentant d'Argyle

Daniel Cyr, représentant de Halifax

Raymonde Doucet, administratrice

Partenaires financiers

Patrimoine canadien

Ministère des Aînés de la Nouvelle-Écosse

Office des affaires acadiennes

Programme Nouveaux Horizons pour aînés (sous RHDCC)

Justice Canada



Glossaire

AJEFNÉ : Association des juristes d'expression française de la Nouvelle-Écosse

CA : Conseil d'administration

FAAFC ; Fédération des aînées et aînés francophones du Canada

FADOQ : Fédération des aînés du Québec

FANE : Fédération acadienne de la Nouvelle-Écosse

FÉCANE : Fédération culturelle acadienne de la Nouvelle-Écosse

RANE : Regroupement des aînées et aînés de la Nouvelle-Écosse

RHDCC : Ressources humaines et développement des compétences du Canada

RSNÉ : Réseau Santé Nouvelle-Écosse